

آبونه شرائطی

داخلی و خارجی هربرایچون
سنه لکی (۲۵۰)، آتی آیانی
(۱۳۰) غروشدرد .

نسخه سی ۱۰ غروش ،
سنه لکی ۵۲ نسخه در

اداره خانه

باب عالی جاده سنده دائره مخصوصه
اخطارات

آبونه بدلی بشیندر

مسئله موافق آثار مع المنوبه
قبول اولنور . درج ابدله ن
یازیر اعاده اولونور

کتابخانه

دینی ، علمی ، عامی ، ادبی هفته لاق مجموعه اسلامیه در
باش محرر . صاحب و مدیر مسئول

اتبعون اهدکم سبیل الرشاد

والله یهدی من یشاء الی صراط مستقیم محمد عاکف - اشرف اربیب

اخطارات

ادرس تبدیلنده آیریجه بش
غروش کوندردملیدر

مکتوبلرک امضالری واضح
واوقوناقلی اولسی و آبونه صره
نومروسی محتوی بولنسی لازمدرد .

مالک احذیه ایچون آبونه
اولانلرک آدرسلرینک فرانسز -
جهدده یازلسی رجا اولنور .

پاره کوتدرلدیکی زمان نه به دایر
اولدیننک واضعاً بیلدیرلسی
رجا اولنور .

خاکی ، مسلمان خلق ہارا اویونارندہ بجرہ کسزجہ ، چولپا ، قورفاق۔
 بو سبیلرہ بز ، ہارا ودین فتنہ نیک نہ اولدیغنی آکلایامازدیق و آکلا۔
 یامادیق . آکلایامادیق ، ہارا دانا ، ہندن اولور صاندیق . فی الحقیقہ
 بزہ کورہ ہارا آنجاق و آنجاق معدندر . ناصیل معدن ؟ صاری معدن ،
 بیاض معدن ، تیز معدن .. یاخود آجیل ، قیزیلیراق ، کیرلی معدن ..
 یا کاغد ہارا ؟ او ہارا دکلدن ، کاغدنر .. یا اونک اوزرندہ کی رنگلرہ
 نقشلر ، تاملانلر ؟ اونلر قورو بویلدنر ، بوش سوزلردنر ؛ کوز
 بویامق ایچون ، احق آدامق ایچون ایشته بزہ ہارا حقندہ کی طویغومز ،
 بیلکیمز ، صوک سوزمنر ...

ہم بو ملاحظہ ، سادہ بزہ کی ایکیمزک سوزمنر دکل ، جملہ بزہ
 و بوتون بزہ کی سوزمندر . عالم و جاہل ، زنیکن و زوکورت ہب
 بویلہ دوشونورز ، بویلہ آکلارز . اما صورولدیغندہ باشقہ سویلہرزہ
 ہ اوراق ہندیہ ہینی نقدر ، آلتیندر ، کوموشدر ، دیرز . چوق
 اولدیہ کی بویلہ دیدیک . حکومتزده بویلہ سویلہدی لکن ہونلر نظریات
 ایدی ، لاف و کذاب ایدی . نیتہ کیم ، بویلہ دیکلہ برابر ، ہانکیمز
 اولساق ، المزہ صاری آلتین کیچنجه قاحش فرقلرہ سوردیک ، بزہ
 اوج بش کاغدلہ دیکشیدریدیک . حکومتدہ کاغدلہ معدن ہارای برابر
 طوئوب ، ہونی دیکلہ میناری جزالاندیریرکن ، نہایت بزہ زمان اولدی کہ
 طبیعتک زورینہ طاینامایوب فرقی طاییدی .

دییہلم کہ بزہ ناچار ایدی ، حالی قورومق ایچون ، فاصولایہ
 و پیراصہ مصرفہ مدار و مدد ایتمز اولمق ایچون بویلہ بادیق .. دییہلم کہ
 حکومت ناچار ایدی ؛ حالی قورومق ایچون ، ایشی داہا چارہ ۔
 شدیرماق ایچون بویلہ بادی .. دییہلم کہ بو ، ہر کسی سوروکلہ یوب
 کوتورن بر سبیل ایدی ؛ ہونک اوکنہ طوراً بیلیمک کیمسہرک کاری
 دکل ایدی . لکن سبب و معذرت نہ اولورسہ اولسون ، ہیمز حالزلہ
 کوستہر بوردق کہ بزہ نظر مزده ہمدنلہ کاغدنر برابر دکلدنر .

ملتجہ ایچنہ ہومولد غمز بو سقط ایشدہ قباحتی وارسی ، ہوقی ؟
 وار ایسہ بزہ کی قباحتی کیم ، ہوام صنفیسی ، خواص طبقہ سیمی ؟
 مسالہ نیک بو نقطہ سی اولدیقجہ دریندر . بو یارانی قاپیلمدہ دییہلم کہ
 خلق صنفی آکلادی ، اوکرہ ہندی ایسہ ، منور طبقہدہ آکلادی ،
 اوکرہ ہندی . اونلر آکلایامز کی سویلہمدی ، یازمادی . بزہ
 دیکلہ ہندی ، اوقومادیق . عبرتہ دوشونولہ حک شیلرندنر کہ دنیاک
 ہر طرفدہ ہارا ایشلری تیغیرنی بولوب ساعت کی ایشہرکن ، بزہ بیک
 بیلدر « شیق شیق ایدر ناچہ حق ، ایش یغیر ؛ آفچہ حق » دییوب
 اونور مشنر ، چکچاشنر بزہ مکیلردہ سادہ جہ (باقہ ، بانقوت ، ہونو ،
 چک ، ایسقونطہ ، آجیبو ، قومیدیون ، پوایچہ ، جیرو ، جیرانطہ ،
 پوستہ ، بودجہ) کی کلر آلوب صائمقلہ اویالامشدر ، قالمشدر .
 ہارک نہ اولدیغنی آکلایامق ایش ایدی . ہارا فی الحقیقہ ، مثلا
 ذخیرہ وقاش کی ، طوغورودن طوغورویہ یغیلیر کیلیرہ بر متاع دکلدنر .
 حتی آلتین و کوموش اولدیغنی زماندہ اونک متاع اولمق حالہ ، مثلا

معدن کورلری ایچندہ اک مقبول اولایندو . حتی معدن کورلری دنیاچہ
 (حوی) خاطرہ کلیر . طاش کورلری ، نحم ترابی دینیلن معدن ایشہ ہودر .
 (طاش کورلری) برفحم معدنیدر کہ مواد خشکیہ و نباتیہ نیک جوہر
 ارضدن . تصاعد حرارتک و حرارت شمسک اوزرلرندہ بولان مواد
 تراپیہ و جریہ نیک کثافت عظیمہ سی و مذہب یغورولرک و صولرک تاثیریلہ
 نکلندن لثات ایشکدہ در دیکلشدنر . طاش کورلری انتراسیتدن آز
 کثیف و آز فحمی حاوی ایسہدہ دہا زیادہ قابل احتراقدر . اگر قبالی
 قابل درونشدہ تکلیس اولنہ حق اولورسہ بر طرفدن زیادہ ہارانی بر
 عملہ ایلہ ہانار برغاز و دیگر طرفدن ایکی طبقہ تیغیرق اولنہ بیان بر
 مایع حصولہ کلیر و تکلمدہ باقی قالان صرت و کوش رنگندہ کی مادہ
 (قورق) اطلاق اولنور .

طاش کورینک رتکی و چیز کیمی سیاہ اولوب ہوزدہ ۷۵ - ۸۰
 نسبتندہ قاریون و برابرندہ آزچوق مولدالماء و مولد الحموضہ و ہر مقدار
 غیر ثابت کولی جاویدر .

طاش کورینک نوعلری ؛ ہارلاقندہ کورہ (ہارلاق کور) ، ہاخوہ
 (دونوق کور) ، ناملری ویریلوب ہونلر قابل انکساردر و چابوق
 طاغیلور . مکملری بیوک و صدقیدر .

(قوروملی کور) ، یاخود (البافی کور) دیہ اییک کی ہارلایوب
 طبق اولدون کورلری کی ہویاسی چیقان کورلرہ دیرلر کہ ہونلر ہارلاق
 کور ایلہ ہونوق کور بیتندہ ایچہ بر طبقہ چالندہ ظہور ایدوب اصل
 طاش کورینک ظہورینہ بر علامت کیچہ عد اولنور .

(قابل قول) دیہ انکلتزدہ جیقبوب زیادہ یاغلی اولان ہوطونوق
 کورہ اطلاق اولنور . ہونک لماتی دونوق ، ہانوم کی اولوب رتکی
 ثابت سیاہدر و قابل انکسار اولدینندن ایشہ نیلوب جلا دخی قبول
 ایدر . اندن انواع معمولات دخی ہارلر . حوی غازی استحضالی ایچون
 (قابل قول) اک الیریشلی بر کوردنر .

احمد نظمی

ہملکتہ کیتمکدہ و کیدوب کلرکن :

۵ ہارادہ - آکلایامز ؟

ہارا ندر ؟ شو قوجہ دنیایی طوتان ہویوک قوت ؟ شو اک ہویوک
 خیرلہ و اک ہویوک شرلہ کوجی یتن تیزو کیرلی واسطہ ؛ ہارا افندی ،
 ہارا افندیہز ، ہارانی الحقیقہ ، غایت شائیرنجی ، غایت جاہلیت ہر شیدر . دنیاہ
 ہارا قادر اویناق قایباق ، ہانار دوز ، طوتولاز قایلماز ، آکلایلماز
 آکلایلماز نہ وار ؟ ہونک ایچون کہ عجمک شاعرہی اوکا بر آد
 طاقتامش دہ ای ہارا اسن اللہ نکاسک ، لکن اللہہ آند ایدرم کہ
 (ستار المیوب) سک . (قاضی الحاجات) سک ا ، (۱) دییوب قبی
 قبی ہوجلامش . ہوندن باشقہ جہدہ ، ہملکتیمز بر آز اوچارا ، صایا ،
 ہارا ایلہ اویسایان یرلردن آلاغہ ، اوزاق . . خلقیمز و ہلہ آناطولی
 (۱) « ای زر ، تو بخدانہ ولیکن بخدا ، ستار میوب وقاضی الحاجاتی »

دمبر و باقی کبی ایشه یازاماسی ، آری بر مسأله در . پاره اصل متاعلک شو آلدن بو آله کچمه بی ایچون مباحیدر ، آلدن . واسطه در . واسطه نك معدن و یا کاغذ ، یا خود که باشه برشی اولماسنده ایسه بو یوک بر اهمیت یوقدر . بالفرض عثمانلی باغمسنگ (باقنوت) دینن کاغدی کاغذ کلیدر ؟ او معتبرکن دولتک کاغدی نه به معتبر اولمامالی ؟ بو حقیقی خلقه آکلانا حق اولانلر آکلانمادی .

منور زمره ایشلری آکلانمادی ، وظیفه لر فی آکلانمادی ده ، سانکه او برلری آکلادی و آکلانمادی ؟ زهرده ؟ شوراده بر طاقیم چال چکه کیمسه لر سورده قورد کتیره چک سوزلر سویله یوب ذهنلره قیلچقار قاجیر برکن ، او نه ده هر کسین فضله حسابلی و صایغیلی طاوورانغه بورجلی اولان ، حکومت مأمورلری تحف تحف اداره سزلیکلر ، ترس ترس ایشلر یاپدی . کچلم ، ولایتلرده کی مال مدیرلری ، محاسبه چی و دفتردارلری ، بالذات پای نمونده کی مالیه نظارتی بیله ، اسکی یوب بیریلوب یاپیشدیرلش (۲۵) غروشلق و بوقاریسی اوراق نقدیه نك قبول ایدیله چکی و ایدیله چکی وقت ناصل مراملره تقسیمله تدقیق اولوناجنی یولنده یازدینی تعلیماتنامه ده پیوده اینجه لکلر و کوچلکلر التزام ایدوب ، اورطه لنی نور کوتدی . بکلریله تبدیل ایدمک اوزره اسنانبوله یوللانان اسکی و یامالی اوراقی کلدیکی برلره چوروب هر کسده وهملر ، شهملر ، قورقورلر او یاندیردی (۲) . اما یازانلرک یازدیغندن بر خیر آکلانیله ماسی آکلایاجتلرک قصوری ایش . اما فضولی سویله . ینلرک بوش بوغازانی بر مقصد ایچون دکلده بالکنز بیلکیچ کورونمک و کندیلرینی کورسته روب صامق ایچون ایش . . اما مأمورلرک ایشی درایتسزک اثری و نظارتک خطاسی ده نظارتده بر مأمورک معرفتی وهنزی ایش ده سوکرده دن تعمیر و تصحیح ایدلش ایش . . نه یاپامک یونلر پاره اوزرنده آری آری فنا نایرلر یامیشدر .

بری طرفده ایسه ، مبارک کاغذک آغیرانی بوق ، سبی بوق ، صاقلاماسی کوچ ، تهلمکسی جوق . اویله ناشدن کچمشلری و باشه کلشلی ده وارکه (۹۳) قائمه سنگ صوکی نه اولدیغنی و نونمایان قوشقولی خاق بونلزی بر برینه دیکله یوب ، بر بدن دیکله یوب طور یور . هم نه تحف فقره لر سویله یورلر : بزم طرلرده ، بر کوبده آقشامدن موصاندیراده بزلیکه قونان آلیکلر صبا احلا این برنده بولونمیش ، بونلری قازلرک چکوب کونوردیکی نه دن سوکره آکلانیلش ؛ کویچه ، قاره لرده تجارتله باشلامش ، دینه طاعتی طاعتی شاقلا ایدلش . . شهره کلن بر کویلی کوبده صیجاق یوقه اکی آراسنه صابورردیکی

(۲) یاپیشدیرلش بر (۲۵) غروشلنک قومیسبو تچه تدقی ایچون اسپارطه محاسبه بیلکنندن یازیلان استیذانه نظارتدن (۱۸۴۵ - اگستوس ۳۲۴ تاریخ و $\frac{۸۴۲}{۱۸۴}$ نوسروسیله) ویریلن جوابده ، فرسوده اوراق نقدیه نك قبول و مبادله و یا خزینه به ارسالی اول باده کی ۹ حزیران ۳۳۳ تاریخی تحریرات عمومی ده مصرح اولدیغندن تعلیمات معیونه نك عیباً و تماماً تطبیق و توصیه ایدلشدر . بو جهلدن اولار قده ، ساده جه اورطه لرندن یاپیشیق ، پاکت پاکت کل کی یوز غروشلقلر کوی ایدلش و کوی ایدلشدر .

بش لیرالی بولده یوقه ایله برابر پیشده نه دن سوکره آکلانمش ؛ بازار برنده قارنسه پات پات ووروب ، بش لیرانی براو کونده بیدم ؛ قورو صامان پیش قادار بیله طویمام ، صوغان قایینی پیش کا اربیله طازنی طویمام ا ، دیوب آچی آچی آلابر ایش ، قونیه ده بر کویلی ده مزادده کوردیکی قالدین بینه چک فرنک ا کربنی آرتیروب آتش ، محمد آغا ، کوبده بو نه یارار ؟ دیدیکلر نده ، نه اولسه مالدیر ، دینه جواب ویرمیش . دیمک کاغذ پاره ، قاره لر او بونجانی ، صامانندن ، صوغاندن آشانی بر شی . . قونیه کوبنده قالدین بینه چک فرنک ا کوی قادار اولسون ، مال دکل . . .

ایشته بوکی هرچدن سبیلره آلتین و کوموش اورطه دن چکیلمش ، یوزینه باقیایان کبرلی مته لیکر بیله صاقلامیشدر . سویله لکه کاغذ ، هر برده کوزدن دوشمش ، قیمتدن دوشمش ، برلره و آباقر آلتنه دوشمشدر . یازیق یازیق که ، کوبده و شهرده اونی دوشدیککی بردن قالدیر اچق نه بر قوت وار ، نه بر تدبیر . . . نه بر کیمسه وار ، نه بر چاره . . .

اسپارطه
صفی

نه پایه جغز ؟ ..

کونلر کچور ، آبلر کچور ، بزدها حالا مدهوش و متحیر بر حاله و طنمزک تخلیصی ایچون ، ملتوزک احیاسی ایچون جدی و دواملی بر تشبده بولنمورزه . دها حالا سلامتوزک نه ایله تحق ایده چکنه داتر صمیمی و لایتزلزل بر قناعته صاحب اولمدق . اسباب تجارزه قارشی بودر چه لاقید قالمه من نه دن ایلری کلور ؟ . . . عجب امراضمزی دفته تشخیص ایدوب تداو یسته عنم اتمک قوتندرمی مجرومی ؟ یوقسه امراضمک ما قابل مداوی بر دوره مهلمکبه داخل اولدیغنه ذاهب اولیورده صوک نفسمزی آسوده بکله ، نه بی بهیوده دیدیشمه . همی ترجیح ایدیوروز ؟ بزده قایرسه ملتمز قابلیت حیاتدن قطعاً محروم دکلدر . مادی و معنوی بیکر چه مشقتلر ، بیکر چه محرومیتلره سینه سیله و سونکوسیه مقاومت ایدرک شرف تاریخی اخلال ایتمک عنم ایدیکی آنده بری ظفری تسخیر ایدن بو فداکار ، بو بیسوک ملت هیچ بزوقت بر اتجار ذلیل ایله تاریخی شرمسار و ایمانی هدر ایتمز . واقعا بو مظلوم ملت حر بک لایتنهای فجایعندن پک بیزار و پک پریشاندر . فقط ، او ، بو بیزار قلعه بریشانلقدن صکره صحنه حیاتدن چکیله من . بشون بو فلاکتلر اونک روح نجیبی نه قدر متأثر ایدیشه امید حیاتی او قدر قوتلندیردی . چکدیککی الملرک ذلیل بر اولومله دکل ، شرفلی بر حیاتی ایله توج ایتسنی ایتمک اونک اک بحق ، اک صمیمی املیدر . أساساً ، او ، بشون بو فداکار قلری ، بشون بو مصیبتلری بالکنز شرفی صیانت و حیاتی قورقاروق ایچون